

Sophia Interview (Kor\_Task\_EA\_act1\_v2)

- 9 I: 학교에서 스페인어 수업이 어땠어요?  
10 S: 어, 재미있었어요.  
11 I: 으흠.  
12 S: 어 몰라요. 조금(.) 쉬었어요?  
13 I: 쉬웠어요?  
14 S: 쉬웠어요.  
15 I: 학생들은 스페인어 수업에서 무엇을 했어요?  
16 S: 하, 한 번 더?  
17 I: 네. 아, 스페인어를 학교에서 배웠어요.  
18 그 때 스페인어 교실에서 학생들이 무엇을 했어요?  
19 S: 아 (...) 음 (..) 많이, 어, 음, <속삭임 '뭐예요'> 쓰기 많이 했어요.  
20 하지만, 어 말하기 (.) 어 안, 음, 많이 안 했어요.  
21 I: 음 그래요?  
22 S: 음.  
23 I: 예. 한국어를 왜 배우기 시작했어요?  
24 S: 어 왜냐하면, 어 한국에서 이 년 동안 살았어요.  
25 I: 음, 그래요? 예, 한국에 왜 갔어요?  
26 S: 어, 왜냐하면, 어, 영어 가르쳤어요.  
27 I: 아 그래요? 어 왜 한국에 가기로 했어요?  
28 S: (...) 왜 (...) 음  
29 I: [예  
30 S: [왜 한국에 가  
31 I: ((목청 가다듬음)) 왜 한국어를 가, 어 왜 한국에서 영어를 가르치기로 했어요?  
32 S: 오, 왜냐하면 음 (...) 어, 영어(.) 음 대학교에서 어 영어 가르치기 어(.) 공부했어요.  
33 I: 음 그래요? 어(.) 그러면 한국에 가기 전에 한국어를 공부했어요?  
34 S: 아니요. 어, 어, 한국에 가기 전에 <웃음> 한국어 안 공부했어요.  
35 I: 음, 그래요? 그러면 한국에 처음에 갔을 때 어땠어요?  
36 S: 엄(..) 어(..) 처음(.) 조금(.) 엄(.) 어, 사, 사람들이 많이었어요. <웃음>  
37 어 또 어 어 도시가 (.) 어, 어, 컷어요. ((손모양))  
38 I: 어, 컷어요.  
39 S: 컷어요.  
40 I: 네, 그러면 처음에 영어로 이야기했어요?  
41 S: 엄, 처?  
42 I: 예, 처음에 한국 사람한테 영어로 이야기했어요?  
43 S: ((고개 끄덕임)) 네 <웃음>  
44 I: 어땠어요?  
45 S: 어 엄(.) 아마 영어 어 (..) 영어 (..) 조, 좋, 좋게 했어요?  
46 I: 음  
47 S: = 어 좋으게?  
48 I: 조금?  
49 S: 잘 했어요.  
50 I: 아 영어 잘 했어요? 한국 사람들이 영어 잘 했어요?  
51 S: 네.